

2:39 "As for those who disbelieve and reject	39.Však ti, kdož neuverí a lží nazývati budou.
2:40 O Children of Israel, remember My fav	40.Synové Israele, připomente si dobrodiní, je
2:41 You shall believe in what I have reveal	41.A verte v to, co zjevil jsem na potvrzení to
2:42 Do not confound the truth with falseho	42.Neodívejte pravdu lží a neskrývejte pravdu
2:43 You shall observe the Contact Prayers	43.A zachovávejte správně modlitbu, platte z
2:44 Do you exhort the people to be righteo	44.Zdaž nakazovati budete spravedlnost jinýr
2:45 You shall seek help through steadfastn	45.Zavolejte trpělivost a modlitbu ku pomoci s
2:46 who believe that they will meet their L	46.kterí pamatují, že jednou setkají se tváří v
2:47 O Children of Israel, remember My fav	47.Synové Israele, připomente si dobrodiní, je
2:48 Beware of the day when no soul can av	48.A bojte se dne, kdy duše nevykoupí duši v
2:49 Recall that we saved you from Pharaoh	49.A (pomnete casu), kdy vysvobodili jsme vě
2:50 Recall that we parted the sea for you; w	50.A kdy rozdělili jsme more pro vás a utopili
2:51 Yet, when we summoned Moses for fo	51.A kdy činili jsme smlouvu s Mojžíšem po c
2:52 Still, we pardoned you thereafter that y	52.Poté nicméně odpustili jsme vám, abyste t
2:53 Recall that we gave Moses scripture an	53.A kdy dali jsme Mojžíšovi Knihu a Rozlišer
2:54 Recall that Moses said to his people, "O	54.A kdy řekl Mojžíš k lidu svému: „Lide muj,
2:55 Recall that you said, "O Moses, we wil	55.A kdy rekli jste: „Mojžíši, neuveríme ti dok
2:56 We then revived you, after you had die	56.Pak vzkřísili jsme vás z mrtvých, abyste by
2:57 We shaded you with clouds (in Sinai),	57.A dali jsme mracnu vznésti se nad vámi a
2:58 Recall that we said, "Enter this town, w	58.A kdy rekli jsme: „Vejdete do tohoto mesta
2:59 But the wicked among them carried ou	59.Však zlomyslní zmenili slovo jim udané za
2:60 Recall that Moses sought water for his	60.A kdy Mojžíš žádal vody k napojení lidu sv
2:61 Recall that you said, "O Moses, we can	61.A kdy rekli jste: „Mojžíši, nemůžeme snést
2:62 Surely, those who believe, those who a	62.Zajisté ti, kdož uverili a ti, kdož drží se víry
2:63 We made a covenant with you, as we r	63.A když přijali jsme smlouvu s vámi a pozdv
2:64 But you turned away thereafter, and if	64.Však poté odvrátili jste se a kdyby Buh nel
2:65 You have known about those among y	65.Nebot znám vám byl osud tech z vás, kter
2:66 We set them up as an example for their	66.A učinili jsme je příkladnou výstrahou souc
2:67 Moses said to his people, "God comma	67.A kdy řekl Mojžíš k lidu svému: „Aj, káže v
2:68 They said, "Call upon your Lord to sho	68.Rekli: „Popros za nás u Pána svého, aby r
2:69 They said, "Call upon your Lord to sho	69.Rekli: „Popros za nás u Pána svého, jaké i
2:70 They said, "Call upon your Lord to sho	70.Rekli: „Popros za nás u Pána svého, aby r
2:71 He said, "He says that she is a heifer th	71.Rekl: „Zajisté praví Pán: Budiž to kráva ne
2:72 You had killed a soul, then disputed an	72.A když zabili jste muže a spor vedli mezi s
2:73 We said, "Strike (the victim) with part	73.Nebot rekli jsme: „Uderte mrtvolu částí obr
2:74 Despite this, your hearts hardened like	74.Od tech dob ztvrdla srdce vaše, takže pod
2:75 Do you expect them to believe as you	75.Žádáte si, aby k vuli vám uverili Židé? Cás
2:76 And when they meet the believers, they	76.A když potkají verící, dí: „Uverili jsme,“ vša
2:77 Do they not know that God knows ever	77.Což nevedí, že Buh ví, co oni tají i co vere
2:78 Among them are gentiles who do not k	78.Mezi nimi.jsou lidé prostí, neznající obsahu
2:79 Therefore, woe to those who distort th	79.A beda tem, kteří píší Knihu svýma rukam:
2:80 Some have said, "Hell will not touch u	80.Praví: „Nedotkne se nás ohen, vyjma po n
2:81 Indeed, those who earn sins and becom	81.Naopak ti, jichž užitekem jsou jen zlé skutky
2:82 As for those who believe, and lead a ri	82.A ti, kteří uverili a konali dobré skutky, jim
2:83 We made a covenant with the Children	83.A když přijali jsme smlouvu synu Israele, r

2:84 We made a covenant with you, that you	84.A když učinili jsme smlouvu s vámi, abyste
2:85 Yet, here you are killing each other, and	85.Nicméně vy jste to byli, kteří poté vraždili s
2:86 It is they who bought this lowly life at	86.Ti, kdož koupili život pozemský za život bu
2:87 We gave Moses the scripture, and subs	87.Dali jsme pak Mojžíšovi Knihu a poslali jsn
2:88 Some would say, "Our minds are made	88.A rekli: „Neobrezána jsou srdce naše.“ Tak
2:89 When this scripture came to them from	89.A když přišla jim Kniha od Boha, na potvrz
2:90 Miserable indeed is what they sold the	90.Za jak bídnou cenu prodali samy sebe tím.
2:91 When they are told, "You shall believe	91.A když rekne se jim: „Uverte v to, co seslá
2:92 Moses went to you with profound mira	92.Vždyt prece přišel k vám Mojžíš s jasnými
2:93 We made a covenant with you, as we r	93.A když přijali jsme smlouvu s vámi a pozd
2:94 Say, "If the abode of the Hereafter is re	94.Rci: „Máte-li vskutku zajištěné vecné obyv:
2:95 They never long for it, because of wha	95.Však nebudou si jí žádati nikdy, následken
2:96 In fact, you will find them the most co	96.Veru shledáš je bažící po životě více než c
2:97 Say, "Anyone who opposes Gabriel sh	97.Rci: „Kdo byl by nepřítelem Gabriela?“ Vžc
2:98 Anyone who opposes God, and His ang	98.Kdo byl by nepřítelem Boha a jeho andelu
2:99 We have sent down to you such clear r	99.Vždyt seslali jsme ti jasná znamení a pouz
2:100 Is it not a fact that when they make a	100.Zdaž pokaždé, když vejdou ve smlouvu, i
2:101 Now that a messenger from God has c	101.A když přišel k nim prorok od Boha, potvr
2:102 They pursued what the devils taught	102.A následovali to, co zlí duchové vykládají
2:103 If they believe and lead a righteous li	103.Však kdyby byli uverili a báli se Boha, od
2:104 O you who believe, do not say, "Raa`	104.Vy, kteříž jste uverili, neríkejte: „Ra'iná“, r
2:105 Neither the disbelievers among the fo	105.Neradi vidí neverící z tech, jimž dána byl:
2:106 When we abrogate any miracle, or ca	106.Nezrušíme, aniž dáme vymizeti z pameti
2:107 Do you not recognize the fact that Go	107.Zdaž nevíš, že Bohu přináleží království r
2:108 Do you wish to demand of your mess	108.Ci snad chcete vypyávat se proroka svéh
2:109 Many followers of the scripture wou	109.Mnozí z tech, kdož mají Knihu, ze sobeck
2:110 You shall observe the Contact Prayers	110.A zachovávejte modlitbu a dávejte povinr
2:111 Some have said, "No one will enter P	111.Ríkají: „Nevejde do ráje nikdo, vyjma Žid
2:112 Indeed, those who submit themselves	112.Naopak: ti, kdož s odevzdaností obrací tv
2:113 The Jews said, "The Christians have r	113.Židé tvrdí: „křesťané nemají opory,“ a kre
2:114 Who are more evil than those who bo	114.A kdo nespravedlivejším jest toho, jenž z
2:115 To God belongs the east and the west	115.Bohu zajisté patří východ i západ: a kaml
2:116 They said, "God has begotten a son!"	116.A praví: „Buh učinil sobe syna.“ Pri sláve
2:117 The Initiator of the heavens and the e	117.On Stvornitelem jest nebes i zeme: když r
2:118 Those who possess no knowledge say	118.A dí ti, kdož niceho nevedí: „Nepromluví-
2:119 We have sent you with the truth as a l	119.Zajisté poslali jsme te s pravdou, jakožto
2:120 Neither the Jews, nor the Christians, v	120.Ani Židé ani křesťané nebudou souhlasit
2:121 Those who received the scripture, and	121.Ti, kterým jsme dali Knihu a kteří ctou v r
2:122 O Children of Israel, remember My fa	122.Synové Israele, pomnete dobrodiní, který
2:123 Beware of the day when no soul will	123.A bojte se dne, kdy duše nevykoupí druh
2:124 Recall that Abraham was put to the te	124.A když Pán zkoušel Abrahama slovy a te
2:125 We have rendered the shrine (the Ka`	125.Učinili jsme Dum posvátný bezpečným a
2:126 Abraham prayed: "My Lord, make th	126.Tehdy rekl Abraham: „Pane muj, ucin tut
2:127 As Abraham raised the foundations of	127.A když Abraham s Ismaelem zbudovali z
2:128 "Our Lord, make us submitters to Yo	128.Pane náš, ucin, abychom odevzdání byli